

中心：_____

姓名：_____

1100308 大專院校學生 中翻英短文翻譯 題目

幾年前，我看過一部電影，那部電影的外景全在蘇格蘭高地拍的，這次我總算也在蒼穹島上登上山頂，在我眼前，蒼穹島的荒原一覽無遺，蘇格蘭人自稱蘇格蘭是蒼鷹仍在飛的地方，我想像自己是一隻蒼鷹，我可以像蒼鷹看得如此之遠。

外景 outdoor scene(s)

蒼穹島 Isle of Skye

一覽無遺 unfolded in its entirety

蒼鷹 eagle

1100308 大專院校學生 中翻英短文翻譯 參考答案

Few years ago, I watched a movie. The outdoor scenes of that movie were all taken in the Scottish highlands. I eventually could climb to the top of the mountain in Isle of Skye as well. Before my eyes, the wildness of the isle were unfolded in its entirety. The Scottish claimed that Scotland is a place where eagles still fly. I imagined that I was an eagle. I could see as far as an eagle.